

**Winding wires - Test methods - Part 2: Determination of dimensions**

This document is a preview generated by EVS

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN 60851-2:2010 sisaldab Euroopa standardi EN 60851-2:2009 ingliskeelset teksti.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 28.02.2010 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.

Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kättesaadavaks tegemise kuupäev on 10.12.2009.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

This Estonian standard EVS-EN 60851-2:2010 consists of the English text of the European standard EN 60851-2:2009.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 28.02.2010 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

Date of Availability of the European standard text 10.12.2009.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 29.060.10

### Standardite reprodutseerimis- ja levitamiseõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega:  
Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; [www.evs.ee](http://www.evs.ee); Telefon: 605 5050; E-post: [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

### Right to reproduce and distribute Estonian Standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:  
Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; [www.evs.ee](http://www.evs.ee); Phone: +372 605 5050; E-mail: [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

English version

**Winding wires -  
Test methods -  
Part 2: Determination of dimensions  
(IEC 60851-2:2009)**

Fils de bobinage -  
Méthodes d'essai -  
Partie 2: Détermination des dimensions  
(CEI 60851-2:2009)

Wickeldrähte -  
Prüfverfahren -  
Teil 2: Ermittlung der Maße  
(IEC 60851-2:2009)

This European Standard was approved by CENELEC on 2009-11-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels**

## Foreword

The text of document 55/1144/FDIS, future edition 3 of IEC 60851-2, prepared by IEC TC 55, Winding wires, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60851-2 on 2009-11-01.

This European Standard supersedes EN 60851-2:1996 + A1:1997 + A2:2003.

Technical revisions of note include recognition of the use of optical micrometers in determining the dimensions of round and rectangular enamelled wire.

The following dates were fixed:

- |                                                                                                                                          |       |            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| – latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement | (dop) | 2010-08-01 |
| – latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn                                               | (dow) | 2012-11-01 |

Annex ZA has been added by CENELEC.

---

## Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 60851-2:2009 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

---

## **Annex ZA**

(normative)

### **Normative references to international publications with their corresponding European publications**

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

| <u>Publication</u> | <u>Year</u>   | <u>Title</u>                                                    | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u>        |
|--------------------|---------------|-----------------------------------------------------------------|--------------|--------------------|
| IEC 60851-1        | <sup>1)</sup> | Winding wires - Test methods -<br>Part 1: General               | EN 60851-1   | 1996 <sup>2)</sup> |
| IEC 60851-5        | 2008          | Winding wires - Test methods -<br>Part 5: Electrical properties | EN 60851-5   | 2008               |

---

<sup>1)</sup> Undated reference.

<sup>2)</sup> Valid edition at date of issue.

## CONTENTS

|                                                                                   |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----|
| FOREWORD.....                                                                     | 3  |
| INTRODUCTION.....                                                                 | 5  |
| 1 Scope.....                                                                      | 6  |
| 2 Normative references .....                                                      | 6  |
| 3 Test 4: Dimensions.....                                                         | 6  |
| 3.1 Equipment.....                                                                | 6  |
| 3.1.1 Round and rectangular wire.....                                             | 6  |
| 3.1.2 Bunched wire.....                                                           | 7  |
| 3.2 Procedure .....                                                               | 7  |
| 3.2.1 Conductor dimension.....                                                    | 7  |
| 3.2.2 Out-of-roundness of the conductor .....                                     | 7  |
| 3.2.3 Rounding of corners of rectangular wire .....                               | 8  |
| 3.2.4 Increase in dimension due to the insulation .....                           | 8  |
| 3.2.5 Overall dimension.....                                                      | 8  |
| 3.2.6 Increase in diameter due to the bonding layer of enamelled round wire ..... | 9  |
| Figure 1 – Conical mandrel.....                                                   | 10 |
| Table 1 – Types of winding wires .....                                            | 6  |
| Table 1a – Enamelled round wire.....                                              | 6  |
| Table 1b – All the types of winding wires except enamelled round wire.....        | 7  |
| Table 2 – Determination of the conductor diameter.....                            | 9  |

This document is a preview generated by EVS

## INTRODUCTION

This part of IEC 60851 forms an element of a series of standards which deals with insulated wires used for windings in electrical equipment. The series has three groups describing

- a) methods of test (IEC 60851);
- b) specifications (IEC 60317);
- c) packaging (IEC 60264).

# WINDING WIRES – TEST METHODS –

## Part 2: Determination of dimensions

### 1 Scope

This part of IEC 60851 specifies the following method of test:

- Test 4: Dimensions.

For definitions, general notes on methods of test and the complete series of methods of test for winding wires, see IEC 60851-1.

### 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60851-1, *Winding wires – Test methods – Part 1: General*

IEC 60851-5:2008, *Winding wires – Test methods – Part 5: Electrical properties*

### 3 Test 4: Dimensions

#### 3.1 Equipment

##### 3.1.1 Round and rectangular wire

The equipment used shall have a resolution of 2  $\mu\text{m}$  or less for wires over 0,200 mm and for wires up to and including 0,200 mm, a resolution of 1  $\mu\text{m}$  or less. Both mechanical contact and optical non-contact micrometers may be used. If mechanical contact micrometers are used, the ratio of measuring force and anvil diameter shall be in accordance with the range as given in Table 1a and Table 1b. The diameter range of the spindle and anvil is also given in Table 1a and Table 1b. If optical micrometers are used, the average of the readings shall be recorded as the diameter of the conductor. If a specific measuring equipment must be used, it shall be agreed upon between the customer and the supplier.

**Table 1 – Types of winding wires**

**Table 1a – Enamelled round wire**

| Type of winding wire | Nominal conductor diameter<br>mm | Anvil diameter<br>mm | Measuring force(N)/anvil<br>diameter(mm) = $P(N/mm)$ |
|----------------------|----------------------------------|----------------------|------------------------------------------------------|
| Enamelled round wire | $\leq 0,100$                     | 2 to 8               | $0,01 \leq P \leq 0,16$                              |
|                      | $0,100 < d \leq 0,45$            | 5 to 8               | $0,16 < P \leq 0,32$                                 |
|                      | $> 0,45$                         | 5 to 8               | $0,32 < P \leq 0,80$                                 |